कुत्स आङ्गिरसः। इन्द्रः। जगती, ११ त्रिष्टुप्

इमां ते धियं प्र भरे महो महीमस्य स्तोत्रे धिषणा यत्त आनजे।

तमुत्सवे च प्रसवे च सासहिमिन्द्रं देवासः शवसामदन्ननु॥ १.१०२.०१

महः- महतः। ते- तव। इमाम्- एनाम्। महीम्- महतीम्। धियम्- चित्तधारणाम्। प्र- प्रकर्षेण। भरे- संपादयामि। ते- त्वत्संबन्धः। धिषणा- अवबोधः। अस्य- अस्मिन्। स्तोत्रे। मन्त्रे। आनजे- संश्लिष्टा भवति। अञ्जू व्यक्तिम्रक्षणगतिषु। उत्सवे- सम्पद्वृद्ध्यै। च। प्रसवे- सम्पत्सृष्ट्यै। च। सासहिम्- शत्रुसहनशीलम्। इन्द्रम्- परमेश्वरम्। देवासः- द्योतनशक्तयः। ननु- निश्चयेन। शवसा- बलेन। अमदन्- सन्तुष्टा अभवन्॥१॥

अस्य श्रवो नद्यः सप्त बिभ्रति द्यावाक्षामा पृथिवी दर्शतं वपुः।

अस्मे सूर्याचन्द्रमसाभिचक्षे श्रद्धे कमिन्द्र चरतो वितर्तुरम्॥ १.१०२.०२

अस्य- इन्द्रस्य। श्रवः- अनुभवं चिदाकाशस्थमन्त्रश्रवणोपलक्षितम्। सप्त नद्यः- सप्त सिन्धवः। भूरादिषु सप्तसु धामसु प्रवाहशीला जीवाधारशक्तयः। बिभ्रति- धारयन्ति। दर्शतम्- इन्द्रस्य दर्शनीयम्। वपुः- रूपम्। द्यावाक्षामा- द्यावापृथिव्यौ। पृथिवी- अदितिः। आकाशेन सह पृथिवी यत्रोच्यते श्रुतौ तत्र भूमण्डलं निर्दिश्यते आधिभौतिके। जडशरीरमाध्यात्मिके। पृथिवीति यत्र पृथक्कृत्य उच्यते तत्र भूमण्डलमित्याधिभौतिके। अदितिरखण्डप्रकृतिरित्याध्यात्मिके। बिभ्रति। अस्मे- अस्मदर्थम्। सूर्याचन्द्रमसा- सूर्याचन्द्रौ। अभिचक्षे- दर्शनाय। श्रद्धे- श्रद्धायै। वितर्तुरम्-

Dr. Rangaji

WEBOLIM

परस्परव्यतिहारेण। चरतः- वर्तेते। सूर्य आत्मा दैवप्रज्ञाधिष्ठितः। सोमो धार्मिकरसो मनुष्यप्रज्ञाधिष्ठितः। तयोः समुच्चय उच्यते ॥२॥

तं स्मा रथं मघवन्प्राव सातये जैत्रं यं ते अनुमदाम संगमे।

आजा न इन्द्र मनसा पुरुष्टुत त्वायद्भ्यो मघवञ्छर्म यच्छ नः॥ १.१०२.०३

यम्। जैत्रम्- जयशीलम्। रथम्- लक्ष्यप्रापकगतिप्रतीकं वाहनम्। ते- भवतः। सङ्गमे- सङ्गतौ। अनुमदाम- आनन्देन अनुभवेम। तम्। स्म- एव। मघवन्- सम्पद्युक्तेन्द्र। सातये- सम्पल्लब्धये। प्राव- प्रेरय। इन्द्र। आजा- वृष्ट्यावरणनिवारणशक्तिभिः कृतयुद्धे इत्याधिभौतिके। आत्मावरणशक्तिभिः कृतयुद्धे इत्याध्यात्मिके। नः- अस्माकम्। मनसा- चित्तेन। पुरुष्टुत- बहुधा स्तुत। त्वायद्भ्यः- त्वां कामयमानेभ्यः। नः- अस्माकम्। शर्म- भद्रम्। यच्छ- देहि ॥३॥

वयं जयेम त्वया युजा वृतमस्माकमंशमुदवा भरेभरे।

अस्मभ्यमिन्द्र वरिवः सुगं कृधि प्र शत्रूणां मघवन्वृष्ण्या रुज॥ १.१०२.०४

त्वया युजा- त्वद्योगेन। वयम्। जयेम। भरेभरे- प्रतिभरणम्। वृतम्- अस्माभिर्वृतम्। अस्माकम्। अंशम्- भवदंशम्। उदव- रक्ष। इन्द्र। वरिवः- अस्मद्वृतं भवदंशम्। अस्मभ्यम्- नः। सुगम्- सुगम्यम्। कृधि- कुरु। मघवन्- सम्पद्वन्। शत्रूणाम्। वृष्ण्या- वीर्याणि। प्र- प्रकर्षेण। रुज- बाधस्व। रुजो भङ्गे ॥४॥

नाना हि त्वा हवमाना जना इमे धनानां धर्तरवसा विपन्यवः।

अस्माकं स्मा रथमा तिष्ठ सातये जैत्रं हीन्द्र निभृतं मनस्तव॥ १.१०२.०५

Dr. Rangani

WEBOLIM

इमे- एते। जनाः। त्वा- त्वाम्। हवमानाः- आह्वातारः। नाना हि- नानाविधाः खलु। धनानाम्- सम्पदाम्। धर्तः- धारक। इमे- एते। विपन्यवः- मन्त्रविदः। अवसा- रक्षाशक्त्या। रक्षिताः। इन्द्र। अस्माकम्- नः। जैत्रम्- जयशीलम्। रथं स्म- लक्ष्यप्रापकगतिशीलं वाहनमेव। सातये- लाभाय। आ तिष्ठ। तव- ते। मनः- चित्तम्। निभृतम्- पूर्णम्॥५॥

गोजिता बाहू अमितक्रतुः सिमः कर्मन्कर्मञ्छतमूतिः खजंकरः।

अकल्प इन्द्रः प्रतिमानमोजसाथा जना वि ह्वयन्ते सिषासवः॥ १.१०२.०६

गोजिता बाहू- धेनूपलक्षितचिद्रश्मिजयिबाहूपलक्षितशक्तियुक्तः। अमितक्रतुः- अमितप्रज्ञावान्। सिमः- चित्तस्थितिनिबन्धकः। कर्मन् कर्मन्- प्रतिकर्म। शतमूतिः- अनन्तरक्षकः। खजंकरः- कलुषचित्तमन्थनकरः। अकल्पः- अप्रतिमः। इन्द्रः- परमेश्वरः। अथ- अनन्तरम्। तादृशमिन्द्रम्। ओजसा प्रतिमानम्- सर्वस्य बलस्य प्रतिमानम्। सिषासवः- सम्पदं लब्धुकामाः। जनाः। वि ह्वयन्ते- विशेषेण आह्वयन्ति॥६॥

उत्ते शतान्मघवन्नुच्च भूयस उत्सहस्राद्रिरिचे कृष्टिषु श्रवः।

अमात्रं त्वा धिषणा तित्विषे मह्यधा वृत्राणि जिघ्नसे पुरंदर॥ १.१०२.०७

कृष्टिषु- जनेषूपासकेषु। ते- तव। श्रवः- चिदाकाशस्थश्रवणोपलक्षितमनुभवं भवता स्थापितम्। तत्। शतात् सहस्रात् भूयसः- प्रभूतात् धनात्। उत् रिरिचे- अधिकं भवति। मही- महान्। धिषणा- अवबोधः। अमात्रम्- प्रमाणातीतम्। त्वा- भवन्तम्। तित्विषे- दीपयति। त्विष दीप्तौ। अधा- अथ। पुरन्दर- बन्धविमोचक। वृत्राणि- आवरणशक्तीः। जिघ्नसे- विनाशयसि॥७॥

त्रिविष्टिधातु प्रतिमानमोजसस्तिस्रो भूमीर्नृपते त्रीणि रोचना।

Dr. Rangaji

WEBOLIM

अतीदं विश्वं भुवनं ववक्षिथाशत्रुरिन्द्र जनुषा सनादसि॥ १.१०२.०८

त्रिविष्टधातु- त्रिधा विष्ट्या प्रवेशनेन विधीयते क्रियते इति त्रिविष्टधातुः। ओजसः प्रतिमानम्- बलप्रतीकः। नृपते- तादृश हे राजन्। तिस्रो भूमीः- तिस्रो भूर्भुवःसुवरादिसाधनभूमिकाः। त्रीणि रोचना- बाह्यमध्याभ्यन्तरद्योतनशक्तीः। इदम्- एतत्। विश्वम्- सर्वम्। भुवनम्- जगत्। अति ववक्षिथ- अतिवोढुमिच्छसि। इन्द्र- ईश्वर। सनात्- सनातनतः। जनुषा- जन्मनैव। अशत्रुः- अजातशत्रुः। असि- भवसि ॥८॥

त्वां देवेषु प्रथमं हवामहे त्वं बभूथ पृतनासु सासहिः।

सेमं नः कारुमुपमन्युमुद्भिदमिन्द्रः कृणोतु प्रसवे रथं पुरः॥ १.१०२.०९

देवेषु- देवतासु। त्वाम्- भवन्तम्। प्रथमम्- मुख्यतया। हवामहे- आह्वयामः। त्वम्। पृतनासु- युद्धेषु। सासहिः- शत्रूणामभिभविता। बभूथ- बभूविथ। सः। इन्द्रः। नः- अस्माकम्। उपमन्युम्- उपमन्तारम्। उद्भिदम्- कुटिलोद्भेदकम्। कारुम्- शोभनकरम्। रथम्- ऋताख्यं रथम्। को अद्य युंक्ते धुरि गा ऋतस्येति श्रुतेरिन्द्रस्यर्तं रथः। प्रसवे- सद्भावनासृष्ट्यर्थम्। पुरः- पुरतः अस्मत्साक्षात्कारायेति भावः। कृणोतु- करोतु ॥९॥

त्वं जिगेथ न धना रुरोधिथार्भेष्वाजा मघवन्महत्सु च।

त्वामुग्रमवसे सं शिशीमस्यथा न इन्द्र हवनेषु चोदय॥ १.१०२.१०

मघवन्- इन्द्र। अर्भेषु- अल्पेषु। महत्सु- अनल्पेषु। आजा- वृष्ट्यावरणैर्जनितयुद्धेषु इत्यधिभौतिकम्। मूलशक्तिप्रवाहावरणैर्जनितयुद्धे इत्यध्यात्मिकम्। त्वम्। जिगेथ- जयसि। धना- चिद्रश्मिभूतसम्पदम्। न रुरोधिथ- न रुणत्सि। आत्मावरणं भित्वा प्रवाहयसीति भावः। उग्रम्-

Dr. Rangaji

WEBOLIM

उद्गूर्णम्। त्वाम्। अवसे- रक्षायै। सम्- सम्यक्। शिशीमसि- तीक्ष्णीकुर्मः। अथ- अनन्तरम्। नः- अस्मान्। इन्द्र। हवनेषु- भवदाह्वानेषु। चोदय- पुनः पुनश्चोदय ॥१० ॥

वि॒श्वाहेन्द्रो॑ अधिव॒क्ता नो॑ अ॒स्त्वप॑रिह्वृताः सनुयाम॒ वाज॑म्।

तन्नो॑ मि॒त्रो वरु॑णो मामहन्ता॒मदि॑तिः॒ सिन्धुः॑ पृथि॒वी उ॒त द्यौः॥ १.१०२.११

पूर्वं व्याख्यातम् (१.१००.१०) ॥११ ॥

Dr. Ranganji

WEBOLIM